

area interior 15

direttore responsabile
editor
Marco Casamonti

vice direttore
deputy editor
Laura Andreini

comitato di redazione
editorial committee
Maria Argenti
Laura P. Bertolaccini
Isotta Cortesi
Nicola Flora
Paolo Giardiello
Maura Manzelle
Alessandro Massarente
Efisio Pitzalis
Giovanni Polazzi
Gennaro Postiglione

hanno collaborato
contributions
Nina Bellini
Tommaso Bovo
Federica Calò
Alessandro G. Cosentino
Aldo De Poli
Imma Forino
Federica Gasparetto
Gianmarco Gronchi
Jeremy Myerson
Isabella Peruzzi
Sabrina Piacenza
Antonia Solari

traduzioni
translations
Katherine Fay
Promoest
Selig

stampa
printing
Faenza Group - Faenza

distribuzione esclusiva Italia
distribution in Italy
S.O. Di P. Spa
via Bettola, 18
Cinisello Balsamo (MI)

distribuzione estero
distribution abroad
S.O. Di P. Spa
via Bettola, 18
Cinisello Balsamo (MI)

distribuzione librerie
bookshop distribution
Idea srl, via Lombardia 4,
Schio, (VI)

area interior n°15
anno IV - 2025 settembre
rivista trimestrale
quarterly magazine
Registrazione al Tribunale di Milano
n.30 del 28/02/2022
R.O.C. n° 24344 dell'11 marzo 2014
ISSN 2785-4736

spedizione in abbonamento postale
D.L. 353/2003
(conv. 27/02/2004 n°46)
art.1 comma 1, DCB Bologna

abbonamenti Italia:
area+area interior
(6+4 numeri) € 128,00
una copia € 12,00 (presso l'Editore)
ufficio abbonamenti
+39 02 39090440
abbonamenti@newbusinessmedia.it
conto corrente postale n. 1017908581
bonifico bancario su IBAN:
IT98G0306909504100000009929
intestato a New Business Media Srl
L'abbonamento avrà inizio
dal primo numero raggiungibile
foreign subscription: €190,00

associato a

A.N.E.S. 
ASSOCIAZIONE NAZIONALE
EDITORIA PERIODICA E SPETTACOLO

realizzazione editoriale
editorial production
Archea Associati
via della Fornace, 30/r
50125 Firenze

redazione
editorial staff
Archea Associati
coordinamento redazionale
editorial coordination
Beatrice Papucci
Andrea Benelli
Sara Castelluccio
Chiara Mezzabotta

tel. +39 055 683199
fax +39 055 685193
redazione.area@archea.it
redazione.area@newbusinessmedia.it
www.area-arch.it

progetto grafico
graphic design
A G Fronzoni



proprietario ed editore
New Business Media srl

sede legale e operativa
via Eritrea, 21
20157 Milano
tel. +39 02 92984.1

direttore commerciale Cesare Gnocchi
cesare.gnocchi@tecnichenuove.com

coordinamento area architettura
Davide Cattaneo
tel. +39 02 92984562

redazione Milano
Chiara Scalco
Caterina Zanni

ufficio commerciale
Area Manager Division Building
Luca Paolo Zanati
luca.pao.zanati@tecnichenuove.com
Anna Boccaletti
anna.boccaletti@newbusinessmedia.it
Lorena Villa
lorena.villa@newbusinessmedia.it
+39 02 92984 542

ufficio pubblicità
Caterina Zanni
caterina.zanni@newbusinessmedia.it
+39 02 92984 516

coordinamento www.area-arch.it
Chiara Scalco
chiara.scalco@newbusinessmedia.it
+39 02 92984 830

Responsabilità. La riproduzione delle
illustrazioni e articoli pubblicati dalla rivista,
nonché la loro traduzione è riservata
e non può avvenire senza espressa
autorizzazione della Casa Editrice.
I manoscritti e le illustrazioni inviati alla
redazione non saranno restituiti, anche se
non pubblicati e la Casa Editrice non si
assume responsabilità per il caso che si tratti
di esemplari unici.

La Casa Editrice non si assume
responsabilità per i casi di eventuali errori
contenuti negli articoli pubblicati o di errori
in cui fosse incorsa nella loro riproduzione
sulla rivista. Ai sensi del D.Lgs 196/03
garantiamo che i dati forniti saranno da noi
custoditi e trattati con assoluta riservatezza e
utilizzati esclusivamente ai fini commerciali e
promozionali della nostra attività. I Suoi dati
potranno essere altresì comunicati a soggetti
terzi per i quali la conoscenza dei Suoi dati
risulti necessaria o comunque funzionale allo
svolgimento dell'attività della nostra Società.
Il titolare del trattamento è: New Business
Media Srl, Via Eritrea 21, 20157 Milano

Al titolare del trattamento
Lei potrà rivolgersi al numero +39 02
92984.1 per far valere i Suoi diritti di
retificazione, cancellazione, opposizione
e particolari trattamenti dei propri dati,
esplicitati all'art. 7 D.Lgs 196/03

spa

- 2 toward a culture of wellbeing
text by Marco Casamonti
- 4 the sites and rites of wellbeing
text by Nicola Delledonne
- 12 from thermal springs to wellness
text by Francesca Di Fusco
- 18 forest lagoon | basalt architects
text by basalt architects
- 26 aeon | noa
text by noa
- 34 wellness plesnik | enota
text by enota
- 42 löyly | avanto architects ltd
text by avanto architects ltd
- 50 juxtaposed maze – xirang hotel | vector architects
text by vector architects
- 58 euphoria | deca
text by atelier deca
- 68 henri wallon | dominique coulou & associés
text by dominique coulou & associés
- 76 spa pavilion | smartvoll architekten
text by smartvoll architekten
- 84 vigna maggiore | orma architettura
text by orma architettura
- 92 dar el farina | leopold banchini architects
text by leopold banchini architects
- 100 hammam | resano garcia arquitectos
text by resano garcia arquitectos
- 106 othership | futurestudio
text by futurestudio
- 112 **past vs. present**
edited by Andrea Benelli
- 116 **interior itineraries**
dubai
edited by Isabella Peruzzi
- 120 attractive people in attractive places
text by Gianmarco Gronchi
- 126 water dreams
by Patricia Ackerman
- 132 **bibliographical journey**
edited by Aldo De Poli
- 134 news

cover
Spa pavilion, Smartvoll Architekten,
Hinterbrühl, Austria, 2021.
Photo by Dimitar Gamizov